



Święto chleba



W dniu 25 października 2018 roku odbył się pierwszy w Żyglinie Dzień Chleba, który ma się stać tradycją i wejść na stałe w kalendarz wydarzeń kulturalnych gminy

Pretekstem do świętowania jest piec chlebowy, który jest przenoszony z Szynrosa do centrum dzielnicy, obok budynku Filii MOK-u. Termin wydarzenia zbiegł się również ze Światowym Dniem Chleba przypadającym na 16 października. Jest to wyjątkowa oka-

za zarówno dla piekarzy, jak i miłośników tego pysznego, chrupiącego wypieku. Wszystkich gości przybyłych na imprezę witano tradycyjnie chlebem i solą przy akompaniamencie Orkiestry Dętej Dzielnicy Żyglin i Żyglinek.

Dokończenie na str. 2

ZAPROSZENIE

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim wraz z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach zapraszają Wszystkich Mieszkańców i dzieci naszej Gminy do udziału w kampanii edukacyjno - informacyjnej pn.: „Segregujesz = Dobrze postępujesz” w formie Talent Show z udziałem uczniów szkół podstawowych, która odbędzie się w dniu 23 listopada 2018 r. o godzinie 16.00 w Miejskim Ośrodku Kultury w Miasteczku Śląskim przy ul. Srebrnej 24.

Celem kampanii jest umocnienie świadomości ekologicznej w kontekście prawidłowej gospodarki odpadami komunalnymi, szczególnie segregacji odpadów.

Dla mieszkańców biorących udział w wydarzeniu przygotowane zostały ciekawe materiały edukacyjne w postaci mini książeczek kucharskich, magnesów i ulotek.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!!!



Kilka słów do mieszkańców

Szanowni mieszkańcy, serdecznie dziękuję za udział w wyborach i wszystkie oddane na mnie głosy. Dziękuję za słowa wsparcia i poparcia. 8 lat służby na rzecz Miasteczka Śląskiego i jego mieszkańców było dla mnie zaszczytem. Obdarzyliście mnie Państwo zaufaniem, którego mam nadzieję, nie zawiodłem. Przepraszam za rzeczy, których nie udało się zrobić, zapewniam jednak że moje działania zawsze miały na celu korzyść dla miasta i jej mieszkańców. W ostatnim czasie Miasteczko często doceniano w ogólnopolskiej prasie – z czego powinniśmy być dumni! Chciałbym, abyście zawsze pamiętali, że tworzymy jedną wspólnotę. Oddaję Gminę w dobrej kondycji z dobrą perspektywą na przyszłość, natomiast to jak zostanie ona wykorzystana zależy od mojego następcy któremu życzę powodzenia.

Z pozdrowieniami
Krzysztof Nowak

Jubilaci



90 urodziny obchodziła nasza mieszkanka Pani Marta Lech. Jubilatce serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych lat w zdrowiu i pomyślności



Jubileusz 60 rocznicy zawarcia związku małżeńskiego obchodzili Państwo Helena i Julian NOWAK. Jubilatkom życzymy dalszych szczęśliwych lat w zdrowiu i pomyślności



Jubileusz 60. rocznicy zawarcia związku małżeńskiego obchodzili Państwo Marta i Eryk GRYC. Jubilatkom życzymy dalszych szczęśliwych lat w zdrowiu i pomyślności



Zakończenie projektu

W związku z zakończeniem projektu 2.1 pn. „Rozwój usług cyfrowych w Gminie Miasteczko Śląskie”, serdecznie zapraszamy do korzystania z platformy e-Urzędu <https://eurzad.miasteczko-slaskie.pl> na której możecie Państwo złożyć wniosek i załatwić sprawę bez wychodzenia z domu

Na platformie można na bieżąco sprawdzać swoje zobowiązania wobec urzędu (śmieci, podatki) jak również opłacić je online.

Dodatkowo udostępniłmy Państwu nową platformę mobilną e-Urząd Miasteczko Śląskie, dostępną na urządzenia z systemem android i iOS.

W związku z cyfryzacją naszego urzędu serdecznie zapraszamy do korzystania z punktów HOTSPOT zlokalizowanych na terenie miasta. Niebawem w pełni uruchomimy również aplikację mobilną emko.sl służącą do komunikacji mieszkańca z naszym urzędem wraz z szerszą instrukcją jak w pełni korzystać z usług e-Urzędu.

Wymiana okien w Bibieli



W miesiącu październiku zostały wykonane prace związane z wymianą okien w komunalnym budynku przy ul. Starowiejskiej 8 w Miasteczku Śląskim – Bibieli (dawna szkoła). W ramach zadania wymieniono 42 szt. okien (razem z oknami w piwnicy i na poddaszu)

Budynek został wzniesiony na przełomie XIX i XX wieku i podlega ochronie konserwatorskiej. Przedmiotowe prace zostały wykonane przy uwzględnieniu opinii i wyników zaleceń Powiatowego Konserwatora Zabytków w Tarnowskich Górach.

Święto chleba

Dokończenie ze str. 1

Podczas wydarzenia wystąpił również Zespół Folklorystyczny „Brynica”, Klub Relax z Żygliny oraz Chór Męski „Piast”. Historię żyglińskiego pieca chlebowego przedstawił Marian Lysik - lokalny miłośnik historii. Na dzieci również czekały atrakcje - warsztaty plastyczne o tematyce proekologicznej.

Temat chleba jest niezwykle wdzięczny, kojarzy się z ciepłem rodzinnym i tradycją co było świetnie odczuwalne podczas tego spotkania mimo, że aura na zewnątrz nie rozpieszczała.

Za współpracę podczas organizacji Dnia Chleba dziękujemy: OK FEST, Piekarnictwo Teresa i Lucjan Najuch, LKS Żyglin.

Nowi nauczyciele mianowani



Dnia 11 października 2018 r. w szkole podstawowej nr 1 w Miasteczku Śląskim miała miejsce uroczystość wręczenia aktów nadania stopnia awansu zawodowego nauczyciela mianowanego

„Ślubuję rzetelnie pełnić mą powinność nauczyciela wychowawcy i opiekuna młodzieży, dążyć do pełni rozwoju osobowości ucznia i własnej, kształcić i wychowywać młode pokolenie w duchu umiłowania Ojczyzny, tradycji narodowych, poszanowania Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej. Tak mi dopomóż Bóg.”

Warunkiem uzyskania awansu zawodowego było odbycie stażu trwającego 2 lata i 9 miesięcy, uzyskania pozytywnej oceny dorobku zawodowego oraz zdanie egzaminu przed Komisją Egzaminacyjną powołaną przez Burmistrza Miasta Miasteczko Śląskie.

29 sierpnia 2018 r. czterech nauczycieli Szkoły Podstawowej

nr 1 im. ks. Teodora Christopa w Miasteczku Śląskim, przystąpiło do egzaminu, który zakończył się pozytywnym rezultatem dla wszystkich.

Ważnym punktem spotkania było złożenie ślubowania przez nauczycieli. Burmistrz Miasta Miasteczko Śląskie Krzysztof Nowak wręczył akty nadania stopnia awansu zawodowego, które otrzymali: Katarzyna Buszka, Monika Gruszczyńska, Ksiądz Marek Konowol oraz Marcin Painta.

Akt nadania stopnia awansu zawodowego podwyższa status zawodowy nauczyciela i otwiera drogę do uzyskania kolejnego stopnia awansu – nauczyciela

dyplomowanego. Dokument ten świadczy o poszerzeniu i pogłębieniu przez nauczycieli wiedzy i umiejętności zawodowych.

Gratulacje nauczycielom złożyli także: Hanna Celary – Wicedyrektor Szkoły Podstawowej nr 1 w Miasteczku Śląskim oraz Jerzy Żuchowicz – Przewodniczący Komisji Egzaminacyjnej powołanej przez Burmistrza Miasta Miasteczko Śląskie.

Nauczycielom gratulujemy uzyskania kolejnego stopnia awansu zawodowego – nauczyciela mianowanego i życzymy dalszych sukcesów w pracy zawodowej, a także satysfakcji z pracy w zaszczytnym zawodzie nauczyciela.

Obchody Jubileuszu

100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości

W dniu 11 listopada w naszym mieście odbyły się uroczyste obchody Jubileuszu 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości. Uroczystości rozpoczęły się od mszy św. w kościele parafialnym pw. Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny w Miasteczku Śląskim, która odprawiona została w intencji Ojczyzny. We mszy św. uczestniczyli przedstawiciele władz samorządowych z Burmistrzem Miasta Panem Krzysztofem Nowak i Przewodniczącym Rady Miejskiej w Miasteczku Śląskim Panem Józefem Jendruś na czele, radni

Rady Miejskiej oraz mieszkańcy miasta. Mszę uświetniły Reprezentacyjna Orkiestra Gminy Miasteczko Śląskie oraz poczty sztandarowe.

W dalszej części obchodów w uroczystym przemarszu przedstawiciele władz miasta wraz z mieszkańcami udali się w miejsca pamięci narodowej na terenie gminy. Złożyli symboliczne kwiaty i znicze pod tablicą pamiątkową i „Pomnikiem Wolności” przy ulicy Woźnickiej, jak również na Cmentarzu Parafialnym w Miasteczku Śląskim. Kwiaty i znicze zostały również złożone pod pomnikiem „Pamięci Poległym w Po-

wstaniu Śląskim oraz Zamęczonym w Obozach przez Faszyzm Niemiecki Obywateli Żyglinia” w Żyglinie, przy kamieniu pamiątkowym znajdującym się przy Hucie Cynku oraz pod tablicą pamiątkową przy ulicy Pindora.

Pragnę podziękować wszystkim osobom, które zaangażowały się w przygotowania do uczczenia Jubileuszu 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości oraz przybyłym mieszkańcom Naszej Gminy.

BURMISTRZ
/-/ KRZYSZTOF NOWAK

Podsumowanie wakacyjnego turnieju tenisowego 2018

W słoneczną sobotę 13.10.2018 r. zakończyliśmy sezon letni na korcie i zarazem podsumowaliśmy Wakacyjny Turniej Tenisowy 2018

Zawodnicy sekcji tenisowej w Miasteczku Śląskim rywalizowali ze sobą w dwóch kategoriach wiekowych. W młodszej kategorii, tak samo jak przed rokiem, najlepszy okazał się Jaś Długosz. Drugie miejsce zdobył Filip Szulc, natomiast trzecie miejsce Maciek Karamański. W kategorii starszej zwyciężyła Alicja Gabor. Drugie miejsce zdobyła Gabrysia

Schwarz, a trzecie Jakub Nowak. Wszystkim zawodnikom serdecznie gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów na korcie! Sponsorem turnieju był jak co roku Urząd Miasta Miasteczko Śląskie. Dziękujemy za ufundowanie nagród dla uczestników turnieju. Do zobaczenia za rok na kolejnej edycji!

Agnieszka Barowska

Dobre wiadomości dla kierowców Nowy asfalt na drogach powiatowych



Informujemy, że długo wyczekiwana modernizacja nawierzchni na ul. Dworcowej, św. Marka i Imielów dojdzie do skutku

Otrzymaliśmy informację, że Zarząd Dróg Powiatowych w Tarnowskich Górach w końcu rozstrzygnął przetarg - wyłonionym wykonawcą dla obydwu zadań została firma OLS Sp. z o.o. Sp. k. z Lublińca.

Układanie nawierzchni bitumicznej planowane jest w miesiącu listopadzie br. Koszt zadań wynosi odpowiednio:

- 284 499,00 zł dla zadania na ulicy Dworcowej,
- 281 670,00 zł dla zadania na ulicy Św. Marka,
- z czego 266 169,00 zł pokryje Zarząd Dróg Powiatowych w Tarnowskich Górach, a kwotę 300 000,00 zł Gmina Miasteczko Śląskie.
- Kolejny przetarg jaki został rozstrzygnięty - to modernizacja nawierzchni ulicy Imielów w Miasteczku Śląskim. Planuje się wykonanie odcinka o długości powyżej 1km od strony ul. Śląskiej w kierunku ul. Łokietka. Koszt zadania będzie wynosił 372 700,00 zł, z czego:
- 175 000,00 zł - pokryje Nadleśnictwo Świerklaniec,
- 100 000,00 zł - Gmina Miasteczko Śląskie,
- 97 700,00 zł - Zarząd Dróg Powiatowych w Tarnowskich Górach.

Nauka pływania

Kolejny raz miło nam poinformować, że od stycznia znów rusza edycja Programu „UMIEM PŁYWAĆ”, przeznaczonego dla dzieci gminnych szkół. Gmina Miasteczko Śląskie ponownie zadeklarowała pokrycie kosztów nauki pływania dla 90 dzieci

100-lecie Niepodległości

**Rok 2018 ustanowiony został
Rokiem Jubileuszu 100-lecia
odzyskania przez Polskę
Niepodległości**



Miejski Ośrodek Kultury w Miasteczku Śląskim włączając się w wspólne świętowanie tej wyjątkowej rocznicy zaprosił na pokazy filmowe tryptyku śląskiego Kazimierza Kutza (tj. „Sól ziemi czarnej”, „Perła w koronie” i „Paciorki jednego różańca”), Koncert „Dafne & Symfonix na żołnierską nutę” oraz II Edycję Wystawy reprodukcji zdjęć pt.: „Znalezione w szufla-

dzie”. Wystawa jest nadal dostępna w budynku MOK-u (do 30 listopada br.)

W dniu 11 listopada w Kościele Parafialnym pw. Wniebowzięcia NMP w Miasteczku Śląskim odbyła się również uroczysta Msza Święta z okazji Jubileuszu 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości, po której zostały złożone wieńce w miejscach pamięci: Pomnik Wdzięczności

(ul. Woźnicka), Cmentarz parafialny (ul. Norwi-
da), Pomnik poświęcony poległym Powstańcom
Śląskim i ofiarom obozów koncentracyjnych (ul.
Śląska w Żyglinie). O godzinie 12:00 obok Pomni-
ka Wdzięczności przy ul. Woźnickiej zaśpiewano
został wspólnie Mazurek Dąbrowskiego, tym sa-
mym mieszkańcy włączyli się w ogólnopolską
akcję „Niepodległa do Hymnu”.

Pumpki Party



**31 października w MOK-u odbył się je-
sienny bal dla dzieci PUMPKIN PARTY. To
była super kolorowa impreza, pełna tań-
ców, konkursów i słodkości. Uśmiechnię-
te buzie dzieci to najlepsza nagroda dla
prowadzących.**

**Dziękujemy wszystkim za wspólną za-
bawę. Do zobaczenia za rok!**

Organizatorem imprezy był MOK
oraz Szkoła Językowa OPEN,
natomiast partnerem firma Veolia

Wieści z Przedszkola Nr 3

W dniu 17 października nasze przedszkolaki odwiedziła p. Lilka z miasteczkowskiej biblioteki, która przygotowała i przeprowadziła z dziećmi zajęcia z okazji „Dnia Pluszowego Misia”

Tego dnia każde dziecko przyszło do przedszkola ze swoim małym lub dużym przyjacielem Misiem. Dzieci wysłuchały bajki o przygodach Kubusia Puchatka i jego przyjaciół, wzięły udział w zabawie oraz wykonały prace plastyczne z Kubusiem w roli głównej. „Bo to czy to jutro, czy to dziś wszystkim jest potrzebny Miś”.

Było bardzo ciekawie. Dziękujemy p. Lilce za odwiedziny.

Również w środę dzieci ze wszystkich grup wiekowych brały udział w lekcji pokazowej zajęć sportowych z elementami gimnastyki artystycznej.

Aby budować świadomość dzieci jak być zdrowym, w dniach 23, 24 i 25 października dzieci z grup: „Smerfy”, „Misie”, „Krasnoludki” i „Biedronki” miały możliwość samodzielnego przygotowania pysznych, kolorowych kanapek, podczas nietypowego śniadania w stylu „szwedzkiego stołu”.

Grażyna Filipczyk



Drobne zmiany na lepsze

W ostatni czasie udało się zakończyć mural przy Przedszkolu nr 3 - musimy przyznać, że efekt jest świetny i mamy nadzieję, że spodobał się również naszym najmłodszym mieszkańcom.

W Sołectwie Bibiela pojawiły się urządzenia siłowni zewnętrznej (sfinansowane ze środków funduszu sołectkiego na 2018 r.



Wieści z biblioteki

Co działo się w naszej miasteczkowskiej bibliotece na przestrzeni paru ostatnich miesięcy? Działo się, działo...

Począwszy od prawie już zapomnianych wakacji, które w tym roku przybrały iście patriotyczną formę. Wszystkie czytane na potrzeby zajęć bajki, baśnie i fragmenty książek dotyczyły Polski oraz naszej małej ojczyzny jaką jest Miasteczko Śląskie. Nawiązujące do treści przeczytanych fragmentów książek prace plastyczne także bezpośrednio korespondowały z uміowaniem naszego nadwiślańskiego kraju czy Miasteczka. Z wykonanych przez uczestników zajęć prac zrobiono wystawę, na której można było podziwiać: godła Polski zrobione z papierowych talerzyków, papierowe kotyliony ze słowami hymnu Polski, korony i miecze polskiego królestwa, książeczki obrazujące absurdy PRL-u, komiks na temat mieszkańców Miasteczka – Rogoli i Pamponi z Żurlandu, Biała Dama na Dębinie, kwiat paproci z baśni Kraszewskiego, polskie kwiaty-maki z bibuły, domy w wyzwolonej Polsce itp. Było bardzo różnorodnie i kolorowo, ale przede wszystkim patriotycznie.

Patriotyczny był także udział naszej biblioteki w korowodzie na okoliczność Dni Miasteczka, a to ze względu na stylizację w postaci „serco-Polski” z zawartą antologią dzieł literackich dotyczącą tematyki związanej z odzyskaniem przez Polskę Niepodległości. Szacunek i miłość do polskiej przyrody uzewnętrzniony został poprzez zainicjowanie akcji zbierania kasztanów dla zwierząt. Cieszymy się z tak entuzjastycznego odzewu ze strony miasteczkowian, którym jeszcze raz dziękujemy za sporą ilość kasztanów. Dziękujemy też za nieustający entuzjazm w dostarczaniu do biblioteki plastikowych nakrętek, które są przedmiotem kolejnej akcji na rzecz chorego Przemka.

We wrześniu zaś naszą bibliotekę odwiedziła pani Hanna Greń, autorka powieści kryminalnych, których akcja przeważnie ma miejsce na terenach Podbeskidzia. Spotkanie to było szczegól-

ne, nie tylko przez wzgląd na urok osobisty jaki roztacza pani Hanna, ale także przez udział w spotkaniu innej pisarki. Tą pisarką była pani Edyta Kowalska pochodząca z Woźnik Śląskich. Obydwie Panie zasiły naszą bibliotekę swoimi książkami z dedykacjami. Dziękujemy.

Wrzesień to także miesiąc cyklicznie odbywającej się imprezy czytelniczej, jaką jest Narodowe Czytanie. Również i w tym roku nasza biblioteka wzięła w niej udział współpracując ze Szkołą Podstawową nr 1. Co się przyczyniło do sukcesu tej akcji? Zdolna i przesympatyczna młodzież z tej-



że szkoły, fachowy nadzór merytoryczny grona nauczycielskiego, chwytający za serce anturaz, składający się z atrakcyjnej scenografii oraz wspaniały plener jakim jest Park Rubina, a do tego cudna pogoda.

W październiku zaś można było podziwiać wystawę pt. „Jak nie kochać jesieni”, która oprócz jesiennych fotografii i wierszy nt. jesieni, zawierała też m.in. fragmenty scenografii wykorzystanej na potrzeby Narodowego Czytania. Mowa tu o szklanych domach, nawiązujących do czytanej w tym roku powieści „Przedwiośnie” Stefana Żeromskiego.

W październiku realizowano też „misiowe tournee” po okolicznych przedszkolach. Na zajęciach, których celem jest promowanie czytelnictwa przeczytano bajkę

o Kubusiu Puchatku oraz wykonano pracę plastyczną: kolorowanie wielkiego Kubusia Puchatka zmierzającego w jesiennej aurze, zwawym krokiem do biblioteki. W sumie odbyło się 10 spotkań, w których uczestniczyło łącznie około 220 dzieci.

Warto wspomnieć też, że niektóre z lokalnych przedszkoli włączyły się w akcję zbierania kasztanów, za co MBP bardzo dziękuje. Akcja ta zainspirowała też naszych czytelników do wzięcia udziału w konkursie ogłoszonym przez Oddział Dziecięcy MBP, w którym zadaniem uczestników jest napisanie bajki o kasztanach. Dziękujemy już dziś za nadesłane prace i informujemy zarazem, że rozstrzygnięcie nastąpi w listopadzie. Listopad będzie też miesiącem, w którym zakończy się kurs

komputerowy dla seniorów odbywający się w naszej bibliotece, rozpocznie się natomiast kurs językowy.

Owoce uczestnictwa naszej biblioteki w Międzynarodowych Targach Książki w Krakowie w dniu 25 października są zdobyte gratisowe egzemplarze książek oraz inne gadzety promujące czytelnictwo, które zostaną wykorzystane na potrzeby przeprowadzenia różnych zajęć czytelniczych.

Listopad również zapowiada się pracowicie i owocnie...

Drodzy Czytelnicy śledźcie naszą stronę oraz facebooka. Tam dowiecie się wiele na temat naszej działalności, no i przede wszystkim na temat ustawicznie dokupowanych nowości książkowych.

Zapraszamy!

HARMONOGRAM WYWOZY ODPADÓW KOMUNALNYCH W 2019 r.

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim ul. Rynek 8, 42-610 Miasteczko Śląskie
tel. 32/3938001, 32/3938020, e-mail: odpady@miasteczko-slaskie.pl www.miasteczko-slaskie.pl



BRYNICA: Borowa, Grobla, Rzeczna, Tartaczna, Władysława Łokietka, Żyglińska

BIBIELA: Imielów 51, Starowiejska, Władysława Łokietka 41, 43, 51, 53, 55

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	5, 18	1, 15	1, 15, 29	12, 26	10, 24	7, 22	5, 19	2, 17, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 20
Segregowane (worki)	5	1	1, 29	26	24	22	19	17	13	11	8	6
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	5	1	1	12,26	10,24	7,22	5,19	2,17, 30	13,27	11,25	8	6

BIBIELA: Starowiejska 6 (Mieczysko)

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	11, 25	8, 22	8, 22	5, 19	4, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18	2, 15, 29	13, 28
Segregowane (worki)	5	1	1, 29	26	24	22	19	17	13	11	8	6
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	5	1	1	12,26	10,24	7,22	5,19	2,17, 30	13,27	11,25	8	6

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK)
ul. Przyjaźni 2a, Miasteczko Śląskie - Żyglinek

Godziny otwarcia:

- sobota 8:00 – 12:00
- środa 10:00 – 17:00

Pojemniki i worki na odpady komunalne należy wystawić każdorazowo przed posesją w dniu ich opróżnienia zgodnie z harmonogramem, w przypadku ich niewystawienia pojemniki/worki nie będą opróżnione/odbierane.

HARMONOGRAM WYWOZY ODPADÓW KOMUNALNYCH W 2019 r.

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim ul. Rynek 8, 42-610 Miasteczko Śląskie
tel. 32/3938001, 32/3938020, e-mail: odpady@miasteczko-slaskie.pl www.miasteczko-slaskie.pl



MIASTECZKO ŚLĄSKIE: Asnyka, Astronautów, Białego, Cegielniana, Ceramiczna, Cynkowa, Czarnieckiego, Dębina, Dudy, Dworcowa, Działkowa, Fredry, Gajowa, Gałczyńskiego, Gierzyna, Gwiazdzysta, Hutnicza, Kilińskiego, Kolejowa, Konopnickiej, Krótka, Górnicza (dawniej Kruczkowskiego), Leśna, Matejki, Metalowa 4, Modrzewskiego, Niepodległości, Norwida, Orkana, Pękatego, Pindora, Piwna, Plac Władysława Jagiełły, Północna, Promienna, Rubinowa, Rycerska, Rydła, Rynek, Słoneczna, Sportowa, Staromiejska, Sztolniowa, Tetmajera, Woźnicka, Wspólna, Wybickiego, Złota, Żołnierska

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	11, 25	8, 22	8, 22	5, 19	4, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18	2, 15, 29	13, 28
Segregowane (worki)	4, 31	28	28	25	23	21	18	16	12	10	7	5
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	4	7	7	11, 25	9, 23	6, 21	4, 18	1, 16, 29	12, 26	10, 24	7	5

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK)
ul. Przyjaźni 2a, Miasteczko Śląskie - Żyglinek

Godziny otwarcia:

- sobota 8:00 – 12:00
- środa 10:00 – 17:00

Pojemniki i worki na odpady komunalne należy wystawić każdorazowo przed posesją w dniu ich opróżnienia zgodnie z harmonogramem, w przypadku ich niewystawienia pojemniki/worki nie będą opróżnione/odbierane.

HARMONOGRAM WYWOZY ODPADÓW KOMUNALNYCH W 2019 r.

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim ul. Rynek 8, 42-610 Miasteczko Śląskie
tel. 32/3938001, 32/3938020, e-mail: odpady@miasteczko-slaskie.pl www.miasteczko-slaskie.pl



ŻYGLIN – ŻYGLINEK: Akacyjowa, Brzozowa, Bukowa, Brynicka, Chełmońskiego, Dębowa, Długosza, Grabowa, Imielów, Jesionowa, Jodłowa, Karpacza, Księża Wycislika, Nowowiejska, Okólna, Paprotna, Polna, Południowa, Poniatowskiego, Ptasia, Sokoła, Sosnowa, Studzienna, Stacyjna, Stwosza, Śląska, Św. Marka, Wodociągi Bibiela, Zielona

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	5, 18	1, 15	1, 15, 29	12, 26	10, 24	7, 22	5, 19	2, 17, 30	13, 27	11, 25	8, 22	6, 20
Segregowane (worki)	5	1	1, 29	26	24	22	19	17	13	11	8	6
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	5	1	1	12, 26	10, 24	7, 22	5, 19	2, 17, 30	13, 27	11, 25	8	6

ŻYGLIN – ŻYGLINEK: Budowlana, Gwarecka, Harcerska, Jaworowa, Kasztanowa, Klonowa, Lipowa, Łukowa, Makowa, Malczewskiego, Podleśna, Przygodna, Przyjaźni, Rolna, Skautów, Skrajna, Sokoła 12 - 13, Stacyjna 10,12, Storczykowa, Szynchos, Sztgarska, Świerkowa, Śląska 2, 16 – 16A, Księża Wycislika 41B - 41C, Wrzosowa

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	11, 25	8, 22	8, 22	5, 19	4, 17, 31	14, 28	12, 26	9, 23	6, 20	4, 18	2, 15, 29	13, 28
Segregowane (worki)	5	1	1, 29	26	24	22	19	17	13	11	8	6
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	5	1	1	12, 26	10,24	7,22	5,19	2,17, 30	13,27	11,25	8	6

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK)
ul. Przyjaźni 2a, Miasteczko Śląskie - Żyglinek

Godziny otwarcia:

- sobota 8:00 – 12:00
- środa 10:00 – 17.00

Pojemniki i worki na odpady komunalne należy wystawić każdorazowo przed posesją w dniu ich opróżnienia zgodnie z harmonogramem, w przypadku ich niewystawienia pojemniki/worki nie będą opróżnione/odbierane.

HARMONOGRAM WYWOZY ODPADÓW KOMUNALNYCH W 2019 r.

Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim ul. Rynek 8, 42-610 Miasteczko Śląskie
tel. 32/3938001, 32/3938020, e-mail: odpady@miasteczko-slaskie.pl www.miasteczko-slaskie.pl



MIASTECZKO ŚLĄSKIE – budynki wielolokalowe (osiedle): ul. Metalowa 2, 3, 5, 6, 8; ul. Srebrna 6, 8, 10, 10A, 10B, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 25, 26, 28

Miesiące 2019 r.	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Niesegregowane (zmieszane)	3, 5, 7, 9, 11, 14, 16, 18, 21, 23, 25, 28, 30	1, 4, 6, 8, 11, 13, 15, 18, 20, 22, 25, 27	1, 4, 6, 8, 11, 13, 15, 18, 20, 22, 25, 27, 29	1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 20, 24, 26, 27, 30	4, 6, 8, 10, 13, 15, 17, 20, 22, 24, 27, 29, 31	3, 5, 7, 10, 12, 14, 17, 19, 22, 24, 26, 28	1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 22, 24, 26, 29, 31	2, 5, 7, 9, 12, 14, 17, 19, 21, 23, 26, 28, 30	2, 4, 6, 9, 11, 13, 16, 18, 20, 23, 25, 27, 30	2, 4, 7, 9, 11, 14, 16, 18, 21, 23, 25, 28, 30	2, 4, 6, 8, 9, 13, 15, 18, 20, 22, 25, 27, 29	2, 4, 6, 9, 11, 13, 16, 18, 20, 21, 24, 28, 30
Segregowane (plastik, metal, opakowania wielomateriałowe) - worki	2, 8, 15, 22, 29	5, 12, 19, 26	5, 12, 19, 26	2, 9, 16, 23, 29	7, 14, 21, 28	4, 11, 18, 25	2, 9, 16, 23, 30	6, 13, 20, 27	3, 10, 17, 24	1, 8, 15, 22, 29	5, 12, 19, 26	3, 10, 17, 23, 31
Segregowane (szkło) - środy	3, 9, 16, 23, 30	6, 13, 20, 27	6, 13, 20, 27	3, 10, 17, 24, 30	8, 15, 22, 29	5, 12, 19, 26	3, 10, 17, 24, 31	7, 14, 21, 28	4, 11, 18, 25	2, 9, 16, 23, 30	6, 13, 20, 27	4, 11, 18, 24
Segregowane (papier, makulatura) - czwartki	4, 10, 17, 24, 31	7, 14, 21, 28	7, 14, 21, 28	4, 11, 18, 25	2, 9, 16, 23, 30	6, 13, 21, 27	4, 11, 18, 25	1, 8, 16, 22, 29	5, 12, 19, 26	3, 10, 17, 24, 31	7, 14, 21, 28	5, 12, 19, 26
Biodegradowalne (pojemnik brązowy)	5, 7, 11, 14, 18, 21, 25, 28	1, 4, 8, 11, 15, 18, 22, 25,	1, 4, 8, 11, 15, 18, 22, 25, 29	1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 20, 24, 26, 27, 30	4, 6, 8, 10, 13, 15, 17, 20, 22, 24, 27, 29, 31	3, 5, 7, 10, 12, 14, 17, 19, 22, 24, 26, 28	1, 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 22, 24, 26, 29, 31	2, 5, 7, 9, 12, 14, 17, 19, 21, 23, 26, 28, 30	2, 4, 6, 9, 11, 13, 16, 18, 20, 23, 25, 27, 30	2, 4, 7, 9, 11, 14, 16, 18, 21, 23, 25, 28, 30	2, 4, 8, 9, 15, 18, 22, 25, 29	2, 6, 9, 13, 16, 20, 21, 28, 30

Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych (PSZOK)
ul. Przyjaźni 2a, Miasteczko Śląskie – Żyglinek

Godziny otwarcia:

- sobota 8:00 – 12:00
- środa 10:00 – 17.00

Pojemniki i worki na odpady komunalne należy wystawić każdorazowo przed posesją w dniu ich opróżnienia zgodnie z harmonogramem, w przypadku ich niewystawienia pojemniki/worki nie będą opróżnione/odbierane.

SEGREGACJA ODPADÓW KOMUNALNYCH – CO, GDZIE WRZUCAĆ!!!			
Segregacja odpadów nie jest czynnością trudną. Wymaga jedynie minimalnego zaangażowania i wyrobienia w sobie codziennego nawyku, przez co w prosty sposób można również zmniejszyć ilość odpadów produkowanych w gospodarstwach domowych			
ODPADY ZMIESZANE (czarny pojemnik)			
WRZUCAMY: chłody popiołu, kości, niedopalki papierosów, tubki po pastach itp., szkło stolowe, kryształowe, fajans i porcelana, pieluchy jednorazowe, chusteczki higieniczne, płyty CD, DVD itp., zabrudzony i tłusty papier, zabrudzone ręczniki papierowe i serwetki, filtry do kawy, torebki z herbatą, odzież, tekstylia, buty, guma i lateks, znieczyszczony z zawartością wosku, styropian opakowaniowy, zepsute zabawki (wielomateriałowe)			
TWORZYWA SZTUCZNE I METALE (worek/pojemnik żółty)		PAPIER I TEKSTURA (worek/pojemnik niebieski)	
WRZUCAMY Plastikowe i zgniecione butelki po napojach, nakrętki, puste i zgniecione aluminiowe puszkę po napojach, puszkę po żywności, puste opakowania po kosmetykach, chemii gospodarczej i środkach czystości, worki foliowe i opakowania, kartoniki po napojach mlecznych i mleku tzw. Tetrapack, metale kolorowe, złom żelazny	NIE WRZUCAMY Butelek i pojemników z zawartością, opakowań i butelek po olejach, smarach i płynach chłodniczych, opakowań po nawozach i środkach ochrony roślin, puszek po farbach i lakierach, zabawek, sprzętu AGD i RTV, plastikowych mebli oraz jednorazowych naczyń, styropianu	WRZUCAMY Gazety, czasopisma i ulotki, stare zeszyty i książki, papier szkolny i biurowy, tekturę i kartony, papierowi torebki, papier pakowy	NIE WRZUCAMY Tłustego lub zabrudzonego papieru, papieru woskowanego, kalek technicznych i papieru samokopiującego, papieru termicznego i faksowego, papieru z folią, tapet, worków po wapnie, cementu, gipsie itp., pieluch jednorazowych, podpasiek i innych artykułów higienicznych
SZKŁO BIAŁE I KOLOROWE (worek/pojemnik zielony)		ODPADY (BIO) ZIEŁONE I BIODEGRADOWALNE (pojemnik brązowy)	
WRZUCAMY Butelki i słoiki po napojach i żywności ze szkła białego i barwionego bez kapsli i nakrętek, inne szklane opakowania ze szkła białego i barwionego np.: po kosmetykach	NIE WRZUCAMY Ampulek i opakowań po lekarstwach, świetlówek i żarówek, szkła żaroodpornego, szyb okiennych, samochodowych i luster, ceramiki, porcelany, fajansu, szkła zbrojonego, szkła okularowego, ekranów i lamp telewizyjnych, witraży	WRZUCAMY Obrutki, odpadki warzywne i owocowe, resztki jedzenia, liście i chwasty, drobne gałązki, skoszona trawa, kwiaty balkonowe, ogrodowe i cięte	NIE WRZUCAMY Kości zwierząt i ich odchodów, ziemi i kamieni, popiołu, leków, drewna impregnowanego, płyt wiórowych i MDF, innych odpadów komunalnych w tym niebezpiecznych

Filia w Żyglinie zaprasza

Filia nr 1 Miejskiej Biblioteki Publicznej w Miasteczku Śląskim znajdująca się w Żyglinie przy ulicy Harcerskiej 5 serdecznie zaprasza dzieci, młodzież i dorosłych po książkowe nowości

Każdy czytelnik znajdzie coś dla siebie na długie jesienno-zimowe wieczory.

Przypominamy godziny otwarcia filii:

Poniedziałek, Wtorek, Środa 10:30 – 17:00
Czwartek 8:00 – 12:30
Piątek 8:00 – 14:00

Miejskie obchody Dnia Edukacji Narodowej

Trzech miasteczkowskich nauczycieli otrzymało nagrody Burmistrza Miasta za osiągnięcia w swojej pracy. Dwoje z nich odebrało je w przeddzień Dnia Edukacji Narodowej podczas gminnych uroczystości w Zajeździe „Leśny Zakątek” w Miasteczku Śląskim

Nagrody przyznawane są co roku. To sposób docenienia osiągnięć dydaktycznych, wychowawczych i opiekuńczych pracowników miejskich szkół i przedszkoli. Podczas uroczystości nagrody wręczył nauczycielom Burmistrz Miasta Miasteczko Śląskie Krzysztof Nowak.

W uroczystości oprócz pracowników placówek uczestniczyli także emerytowani nauczyciele i pracownicy obsługi, Siostra Helena Mrowiec- Dyrektor Przedszkola Niepublicznego im. bł. Edmunda Bojanowskiego w Miasteczku Śląskim oraz Inspektor ds. Oświaty Jerzy Żuchowicz.

Burmistrz Miasta nagroził:
Sylwię Buczyńską - Jura – nauczyciela Przedszkola Nr 1
Barbarę Lipkę – nauczyciela Zespołu Szkolno-Przedszkolnego
Bożenę Hajduk – nauczyciela Przedszkola Nr 3
Spotkanie w piątkowe popołudnie 12 października było okazją, by podsumować rok szkolny 2017/2018, podziękować za wzajemną współpracę a także wręczyć nagrody dla nauczycieli, którzy w sposób szczególnie przyczynili się do rozwoju swoich uczniów i placówek oświatowych.

Część oficjalna obchodów Dnia Edukacji Narodowej obfitowała w dużo gorących życzeń oraz serdecznych słów. Krzysztof Nowak w swoim wystąpieniu dziękował za trud pracy włożony w edukację młodych mieszkańców naszego miasta.

– W tym szczególnym dniu – w imieniu władz samorządowych naszego Miasta, jak też w swoim własnym – dziękuję, że syste-

matycznie pogłębiacie bagaż doświadczeń uczniów, wpajacie im wiedzę i zasady moralne, które warunkują dobry start w życiu dorosłym – mówił Burmistrz – Życzę, żebyście zawsze byli dumni ze swoich wychowanków i ich osiągnięć, a oni zachowali Was w swoich najlepszych wspomnieniach. Przyjmijcie też życzenia zdrowia i szczęścia w życiu osobistym.

Z okazji Dnia Edukacji Narodowej inni nauczyciele i pracownicy miejskich placówek oświatowych zostali uhonorowani nagrodami Dyrektora, które zostały wręczone na szkolnych uroczystościach.

Nagrodę Dyrektora otrzymało:

2 nauczycieli i 7 pracowników administracji i obsługi Przedszkola Nr 1;
2 nauczycieli i 4 pracowników administracji i obsługi Przedszkola Nr 3;
18 nauczycieli i 6 pracowników administracji i obsługi Szkoły Podstawowej Nr 1;
7 nauczycieli i 10 pracowników administracji i obsługi Zespołu Szkolno-Przedszkolnego.



WIEŚCI Z MIASTECKOWSKIEGO
RATUSZA

Biuletyn Informacyjny Urzędu Miejskiego w Miasteczku Śląskim.
Wydawca: Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim, ul. Rynek 8, 42-610 Miasteczko Śląskie.

Redaktor naczelny: Monika Kotara, nakład: 1 000 egz.
Redakcja zastrzega sobie prawo wyboru nadesłanych materiałów, ich opracowania redakcyjnego i dokonywania skrótów.
Zdjęcia: archiwa Urzędu Miejskiego, gminnych jednostek organizacyjnych oraz gminnych instytucji kultury.

M O K

Jazzowa jesień

28 października w MOK-u odbył się koncert MaBaSo Trio w ramach XVI Tarnogórskich Spotkań Jazzowych

Artyści nie pozostawili żadnych wątpliwości co do swojej wirtuozerii. Zachwycili publiczność wpadającymi w ucho melodiami, a także niesamowitymi solówkami. Trio MaBaSo to jedni z najlepszych polskich muzyków jazzowych: Bernard Maseli - wibrafonista, Michał Barański - basista i kontrabasista oraz Dano Soltisa - perkusista. Na uwagę zasługuje bliski kontakt muzyków z publicznością. To było niesamowite przeżycie, pełne pozytywnych emocji.



Ponadczasowa klasyka

Zakończył się XI Festiwal Muzyczny im. ks. Teodora Christopha. Muzyczną podróż rozpoczął nastrojowy koncert duetu „Sapphire” prezentujący muzykę wielkopostną połączoną z rozważaniami

Następnie gośćmi miasteczkowskiej świątyni było trio bandurzystek Oriana z Tarnopola, dzięki któremu słuchacze mogli zakosztować ukraińskiej muzyki ludowej w najlepszym wykonaniu. We wrześniu wystąpił wybitny duet akordeonowy. Było to wydarzenie niezwykle energetyczne, a melomani mieli okazję podziwiać akordeon w mistrzowskiej odsłonie. Finałowy recital fortepianowy stanowiący swoistą ucztę dla słuchaczy zakończył tegoroczny festiwal.

Składamy podziękowania Proboszczowi Marcinowi Królikowi za współorganizację tych niezwykłych wydarzeń, a także prof. Stanisławowi Dziewiorowi za opiekę artystyczną nad festiwalem.

Już teraz zapraszamy na przyszłoroczną, dwunastą edycję Festiwalu Muzycznego im. ks. Teodora Christopha.

ZAPOWIEDZI:

8 października – 30 listopada

II Edycja Wystawy reprodukcji zdjęć pt.:

„Znalezione w szufladzie”

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim. Wstęp wolny
Wystawę można oglądać w godzinach pracy MOK-u

14 i 28 listopada (środy) godz. 18.00

Kurs fotograficzny

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim

Udział bezpłatny, obowiązują zapisy

16 listopada (piątek)

Dzień Świętego Marcina

16.30 Zbiórka pod SP2 (ul. Harcerska 5)

16.45 Orszak ze Św. Marcinem (do parkingu przy ul. Sokoła)

17.00 -19.00 Występy artystyczne

Organizatorzy: Dyrekcja i Pracownicy Szkoły Podstawowej

Nr 2, Rada Rodziców Szkoły Podstawowej Nr 2

MOK w Miasteczku Śląskim. Udział bezpłatny

18 listopada (niedziela) godz. 16.00

Koncert z okazji 110-lecia poświęcenia Kościoła Parafialnego pw. Wniebowzięcia NMP w Miasteczku Śląskim połączony z obchodami 100-lecia odzyskania przez Polskę Niepodległości

Wystąpi: Orkiestra Reprezentacyjna Gminy Miasteczko Śląskie. Miejsce: Kościół Parafialny pw. Wniebowzięcia NMP w Miasteczku Śląskim. Wstęp wolny

21 listopada (środa) godz. 17.30

Rodzinne warsztaty rękodzieła

Temat: kalendarz adwentowy.

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim.

Udział bezpłatny, obowiązują zapisy

23 listopada (piątek) godz. 16.00

„Segregujesz = Dobrze postępujesz”

EKOLOGICZNY TALENT SHOW

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim. Patronat: Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim, WFOŚiG w Katowicach.

Dla uczestników przygotowane będą ekologiczne materiały edukacyjne: książeczki kucharskie, magnesy i ulotki. Wstęp wolny

11 i 13 grudnia (wtorek, czwartek) godz. 17.00

EKO warsztaty dla dzieci

Temat: Święta tuż tuż!

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim (wtorek)

Miejsce: Filia MOK-u w Żyglinie (czwartek)

Udział bezpłatny, obowiązują zapisy

MOK zaprasza do udziału w konkursach:

5 listopada 2018 – 10 grudnia 2018

II Edycja Konkursu „Korona na Orszak Trzech Króli”

Rozdanie nagród: 6.01.2019 r.

Miejsce: Park Rubina podczas finału Orszaku Trzech Króli

Udział bezpłatny, atrakcyjne nagrody

Regulamin w biurze i na stronie MOK-u

26 listopada 2018 – 3 stycznia 2019

XVIII Edycja Konkursu Plastycznego na najpiękniejszy stroik lub ozdobę choinkową

Miejsce: MOK w Miasteczku Śląskim

Udział bezpłatny, atrakcyjne nagrody

Regulamin w biurze i na stronie MOK-u

Organizatorzy:

Miejski Ośrodek Kultury w Miasteczku Śląskim
Urząd Miejski w Miasteczku Śląskim
Parafia Rzymskokatolicka Wniebowzięcia NMP w Miasteczku Śląskim
Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych

2 grudnia 2018 r.

Jarmark Adwentowy

Parking obok Kościoła
w Miasteczku Śląskim

Program Imprezy:

- 15.30 Rozpoczęcie Jarmarku Adwentowego
- 15.40 Zespoły taneczne działające przy MOK-u
- 16.15 Dzieci z Przedszkola Nr 3 w Miasteczku Śląskim
- 16.50 Zespół wokalny-taneczny "Groszki"
- 17.10 Dzieci ze Szkoły Nr 2 w Żyglinie
- 17.25 Dzieci z Przedszkola Nr 1 w Miasteczku Śląskim
- 17.40 Schola Parafialna "Źródło" oraz Młodzieżowa Schola Parafialna
- 18.05 Chór Mieszany "Sienkiewicz"
- 18.30 Orkiestra Reprezentacyjna Gminy Miasteczko Śląskie
- 19.30 Zakończenie

Podczas Jarmarku Święty Mikołaj będzie rozdawał upominki wszystkim dzieciom